

令和6年度

# 災害時における 外国人への支援セミナー

## 共催：一般財団法人 自治体国際化協会 (CLAIR)

災害の多発化や少子高齢化に伴う地域社会の変化を踏まえ、地震や水害等の災害発生時等における外国人対応について、有効な支援のための仕組みづくりについて事例を学び、これから求められる取り組みについての理解を深めます。また、災害時において、外国人住民を含めた多様な主体との連携や、地域防災のあり方について考えます。

### 研修の ポイント

- 日本で暮らす外国人住民や訪日観光客数は増加するとともに、国籍や在留資格なども多様化しており、災害時に求められる対応も多様化しています。変化する現状を把握し、課題の解決に向けた取り組みについて具体的に考えます。
- 近年の災害における事例から、防災に関する国や自治体の動向や対応について学びます。
- 外国人住民も参加する様々な団体やボランティアとの連携による地域防災活動について学びます。
- 外国人の避難行動や避難生活で求められる配慮等について、地域で話し合い、災害への備えを進めていく方法について学びます。

※「災害時における外国人への支援セミナー」修了者は、別途総務省が実施する「災害時外国人支援情報コーディネーター養成研修」を受講することで、より外国人被災者のニーズに即した対応が可能となります。詳細については、総務省自治体国際化協会 (TEL03-5253-5527) までお問い合わせください。

### 開催要領

日 程

令和6年9月17日(火)～9月19日(木) (3日間)

場 所

全国市町村国際文化研修所 JR京都駅より湖西線約15分 唐崎駅下車徒歩約3分

対 象

- 市区町村・都道府県職員、地域国際化協会・市区町村国際交流協会職員
- 地方公共団体や地域国際化協会と協働して地域の国際化(多文化共生)に取り組むNPOまたはNGOで地方公共団体または地域国際化協会から推薦を受けた団体

3日間全日程をご受講いただける方を対象とします。途中退所や一時帰庁はできませんのでご注意ください。

※議員の方も参加可能ですが、市区町村職員を対象とした研修のため、実務的な内容となっておりますのでご注意ください(各自治体の現状や施策を基に、グループで討議をしていただく時間もあります。)。また、申込人数によっては受講をお断りすることがありますので、予めご了承ください。なお、お申込みは必ず議会事務局を通じてお願いします。

募集人数

70人 募集人数を大幅に超えた場合は、申込期限後に抽選等をさせていただきますので、予めご了承ください。なお、受講者の決定については、他の研修、セミナーの申込み・受講の有無にかかわらず、本研修単独で行います。

宿 泊

研修所宿泊棟(宿泊型研修) ※外泊はできません。

経 費

7,850円 左記金額は、研修、宿泊、食事(朝食2回、昼食3回、夕食2回)、資料等にかかる費用です。(一財)自治体国際化協会(CLAIR)からの助成(研修費3,900円)後の額です。CLAIRの助成対象外の方は、11,750円です。なお、事前準備・事前学習にかかる費用は含まれておりません。

申込期限

令和6年8月2日(金)まで

申込方法

JIAMホームページ内「研修Web申込みフォーム」からお申込みください。

議員の方は、議会事務局を通じてお申込みください。NPO、NGOの職員の方がお申込みいただく場合は、受講推薦書が必要になります。受講推薦書はJIAMホームページの書類様式集からダウンロードしてください。

受講決定

受講の可否については、開講日の約1か月前までに通知をお送りします。  
経費納入方法等の手続きについては、受講決定通知書によりお知らせします。

事前課題

研修受講にあたって、事前課題に取り組んでいただく予定です。詳細は受講決定通知書送付時にお知らせします。

問い合わせ先

公益財団法人 全国市町村研修財団 全国市町村国際文化研修所 (JIAM) 教務部

〒520-0106 滋賀県大津市唐崎二丁目13番1号 TEL.077-578-5932

[e-mail] kenshu@jiam.jp [ホームページ] https://www.jiam.jp

令和6年

9月  
17日(火)

- 11:00~ 入寮受付・昼食  
12:30~ 開講・オリエンテーション  
13:00~14:10 **講義** 外国人との協働によるこれからの地域防災を考える  
一般財団法人 ダイバーシティ研究所 代表理事 田村 太郎 氏  
様々な災害現場で外国人への支援をされてきた田村氏から、災害時の外国人の状況や支援の必要性についてお話しいただきます。また、支援の対象だけでなく、担い手としての外国人への視点から、協働による地域防災のあり方についてお話しいただきます。
- 14:25~15:35 **演習** 自己紹介・グループ分け(事前課題共有)  
一般財団法人 ダイバーシティ研究所 代表理事 田村 太郎 氏  
グループ討議を行うにあたり、グループのメンバー同士の自己紹介を行うとともに、事前課題をもとにメンバーそれぞれの自治体や所属する団体における取組状況を全体で共有します。
- 15:50~17:30 **演習** グループ討議  
一般財団法人 ダイバーシティ研究所 代表理事 田村 太郎 氏  
外国人住民も参加しながら、様々な団体との連携で実施する地域防災事業について、グループで議論するテーマを話し合います。
- 18:00~ **交流会** 夕食を兼ねて、ともに学ぶ受講者同士の親睦(情報交換・交流)を深めます。

令和6年

9月  
18日(水)

- 9:25~12:00 **事例紹介**  
①令和6年能登半島地震における石川県災害多言語支援センターの活動について  
石川県文化観光スポーツ部国際交流課 主幹 徳田 澄代 氏  
②外国人の避難者の事例について  
熊本大学大学教育統括管理運営機構 特任助教 ミッチェル アンドリュー 氏  
③災害時の外国人観光客への対策  
奈良県外国人観光客交流館(猿沢イン)/ 奈良県産業部観光局観光戦略課 主査 中川 由香 氏  
災害発生当時の経験や、外国人住民が主体となって参画する地域防災の取組についてお話しいただきます。
- 13:00~14:30 **講師との直接対話**  
石川県文化観光スポーツ部国際交流課 主幹 徳田 澄代 氏  
熊本大学大学教育統括管理運営機構 特任助教 ミッチェル アンドリュー 氏  
奈良県外国人観光客交流館(猿沢イン)/ 奈良県産業部観光局観光戦略課 主査 中川 由香 氏  
3つのグループに分かれ、事例紹介を行っていただいた3人の講師の方に直接質問をしたり、意見交換を行います。
- 14:45~17:00 **演習** グループ討議  
一般財団法人 ダイバーシティ研究所 代表理事 田村 太郎 氏  
講義や事例紹介、前日の情報交換の内容を踏まえ、災害時における外国人支援に関する課題を抽出し、その対応策についてグループで議論します。
- 17:00~ **課外学習**

令和6年

9月  
19日(木)

- 9:25~12:00 **演習** グループ討議報告会  
一般財団法人 ダイバーシティ研究所 代表理事 田村 太郎 氏  
グループ討議で議論した内容を発表し、講師からアドバイスをいただきます。
- 13:00~14:10 **演習** ふりかえり  
一般財団法人 ダイバーシティ研究所 代表理事 田村 太郎 氏  
研修で学んだことを地域での取り組みへの足掛かりとするために、研修全体のふりかえりを行います。
- 14:10~14:40 **ふりかえり、研修アンケート記入、閉講**

- 本研修は、全日程を一般財団法人 ダイバーシティ研究所 代表理事 田村 太郎 氏にコーディネーターとしてご指導いただきます。
- 研修内容については、都合により変更になることがありますので、予めご了承ください。なお、研修についての最新情報は、JIAMホームページをご覧ください。

■(一財)自治体国際化協会が下記のとおり助成します。

- ① 地方公共団体に属する職員 .....研修費(3,900円)を助成  
※地方公共団体に属する職員については、研修費のみの助成となっていますので、ご注意ください。
- ② ◆地域国際化協会、市区町村の国際交流協会に属する職員  
◆地方公共団体や地域国際化協会と協働して多文化共生等の事業展開に取り組むNPOまたはNGOで、地方公共団体または、地域国際化協会から推薦を受けた団体に属する職員 .....研修費(3,900円)及び往復交通費の全額を基準とした額を助成  
※詳しくは(一財)自治体国際化協会(CLAIR)多文化共生部多文化共生課までお問い合わせください。  
電話:03-5213-1725 FAX:03-5213-1742  
ホームページ:<https://www.clair.or.jp/j/multiculture/jiam/index.html> E-mail:tabunka@clair.or.jp

◎研修内容については、都合により変更になることがありますので、予めご了承ください。なお、研修についての最新情報は、JIAMホームページをご覧ください。

JIAMメールマガジンのお知らせ

当研修所では、メールマガジンを発行しています。各研修に関する最新情報などを定期的にお知らせします。ぜひご登録ください。読者登録は、JIAMホームページで受け付けています。